

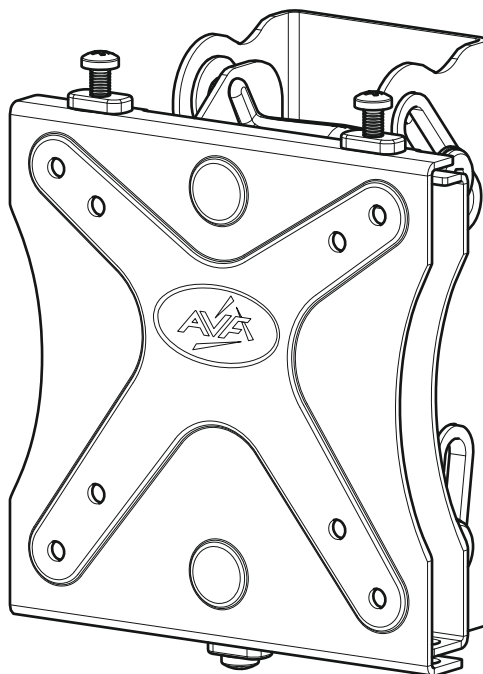
YUL201

Nederlandse taal

Čeština

Slovenský jazyk

464164 rev00



Lees alle instructies vooraleer installatie aan te vangen.

Als u vragen hebt over dit product of problemen ondervindt met de installatie, neem dan contact op met de hulplijn van de klantenservice vooraleer het product terug te brengen naar de winkel.



Než začnete s instalací, přečtěte si všechny pokyny.

Budete-li mít jakékoli dotazy k tomuto výrobku nebo problémům s instalací, kontaktujte asistenční linku zákaznické služby předtím, než vrátíte výrobek prodejci.

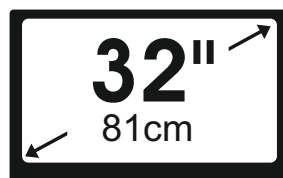


Pre začiatkom inštalácie je potrebné prečítať celý návod na použitie.

V prípade otázok alebo problémov pri inštalácii kontaktujte zákaznícku linku (helplink) predtým, než sa rozhodnete výrobok vrátiť.

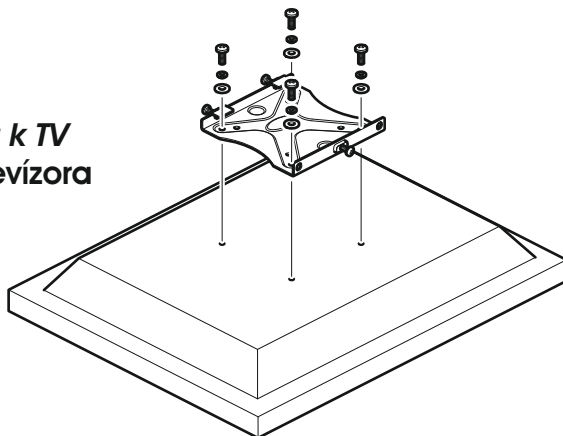
KLANTENDIENST HELPLIJNNUMMER:
ČÍSLO LINKY SLUŽEB PODPORY ZÁKAZNÍKŮ:
ČÍSLO LINKY POMOCI ZÁKAZNÍKOM:

+44 (0)1952 670009 (UK)
www.avfgroup.com

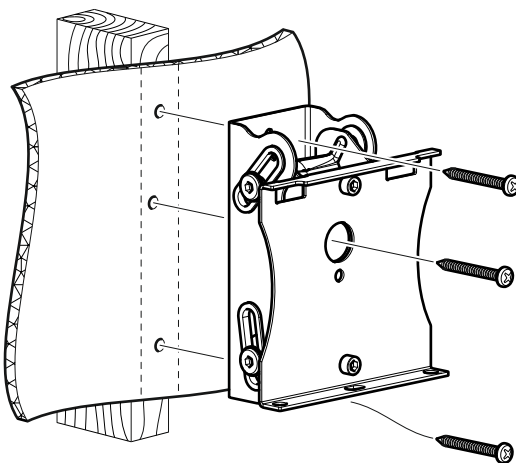


Montage Overzicht
Přehled montáže
Prehľad zostavy

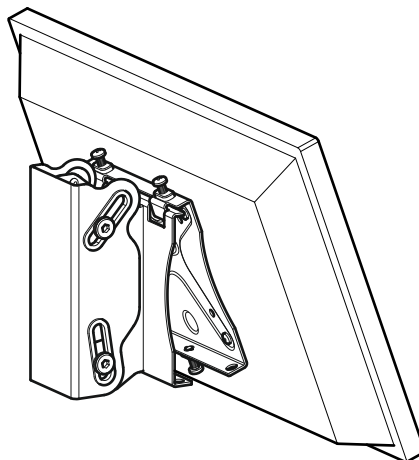
Plaats de tv-montageplaat
Přípevněte desku pro montáž k TV
Nasad'te montážnu dosku televizora



Monteer de Wandsteun
Přípevněte konzolu pro montáž na zed'
Nasad'te stenovú konzolu



Sluit de TV aan
Připojení televizoru
Pripojte televízor



Inhoudsopgave

Rejstřík

Index

1

Meet de breedte en hoogte van de tv-bevestigingsgaten
Změření šířky a výšky otvorů pro upevnění televizoru
Odmerajte šírku a výšku otvorov na upevnenie televizora

2

De voorbereiding van de tv-montageplaat
Příprava desky pro montáž k TV
Priprava montážnej dosky televizora

3

Montage van de tv-montageplaat
Přípevnění desky pro montáž k TV
Nasadenie montážnej dosky televizora

4

De Wandsteun Monteren
Přípevnění konzoly pro montáž na zed'
Nasadenie stenovej konzoly

5

De TV Aansluiten
Připojení televizoru
Pripojte televizor

Bewaar het verpakkingsmateriaal voor het geval dat de steun wordt geretourneerd.

Inhoud kan afwijken van de afbeeldingen / illustraties.

U hebt niet al deze onderdelen nodig, dus er kunnen onderdelen overblijven afhankelijk van de specificaties van uw TV.

Dit product is bedoeld voor gebruik binnenshuis. Door gebruik van dit product buitenshuis kan het kapot gaan of kan het leiden tot persoonlijk letsel.

Het is de verantwoordelijkheid van de installateur om ervoor te zorgen dat de montagewand geschikt is en ontdaan van alle diensten (zoals gas, elektriciteit, water, enz.).

AVF aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid voor enige schade of verlies veroorzaakt door het installeren van dit product in een ongeschikte muur.

V případě, že konzola bude muset být vrácena, ponechejte u ní veškeré obaly.

Obsah se může lišit od fotografie / ilustrací.

Ne všechny tyto součásti budete opravdu potřebovat, takže očekávejte, že Vám nějaké zbydou. To závisí na přesné specifikaci Vašeho televizoru.

Tento produkt je určen pouze k používání v interiéru. Používání tohoto produktu v exteriéru by mohlo vést k selhávání a k úrazům osob.

Je na zodpovědnosti pracovníka montáže, aby se ujistil, zda montážní stěna splňuje náležitý standard a nejsou v ní vedena žádná vedení (jako např. plyn, elektřina, voda, atd.).

AVF nepřebírá zodpovědnost za žádné škody či ztráty způsobené instalací tohoto produktu na stěnu nesplňující náležitý standard.

Ponechajte si všetky obaly pre prípad, že bude potrebné konzolu vrátiť.

Obsah môže byť iný než na fotografii / ilustráciách.

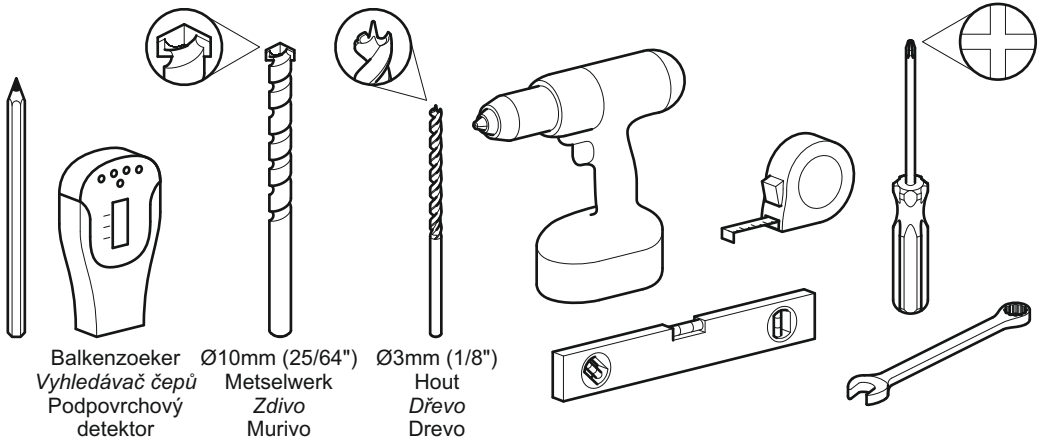
Nebudete potrebovať všetky súčasti, v závislosti od typu vášho televizora niektoré zostanú nepoužité.

Tento výrobok je určený len na použitie v budovách. Použitie tohto výrobku mimo budov môže viesť k jeho zlyhaniu a zraneniu osôb.

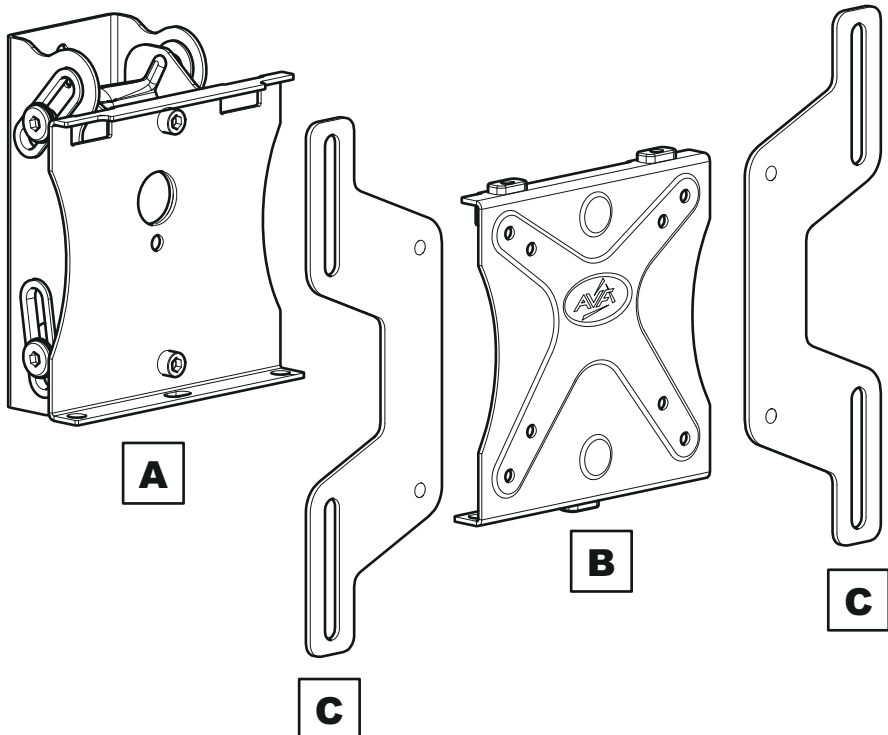
Inštalujúca osoba je zodpovedná za zaistenie, že sa výrobok namontuje na stenu, ktorá zodpovedá primeranému štandardu a nie sú v nej žiadne vedenia (napr. plynové, elektrické, vodovodné, atď.).

Spoločnosť AVF neprijíma zodpovednosť za žiadne škody ani straty spôsobené inštaláciou tohto výrobku na stenu, ktorá nezodpovedá štandardu.

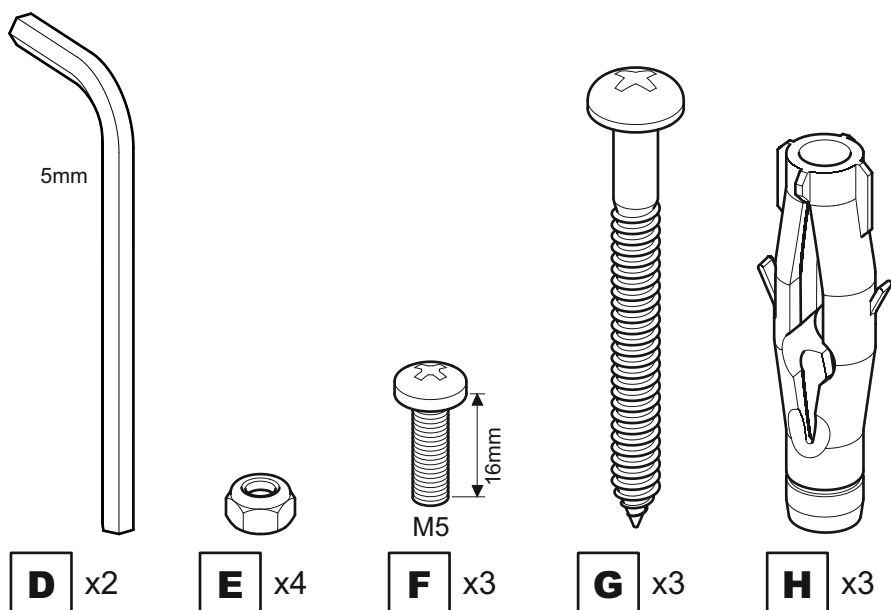
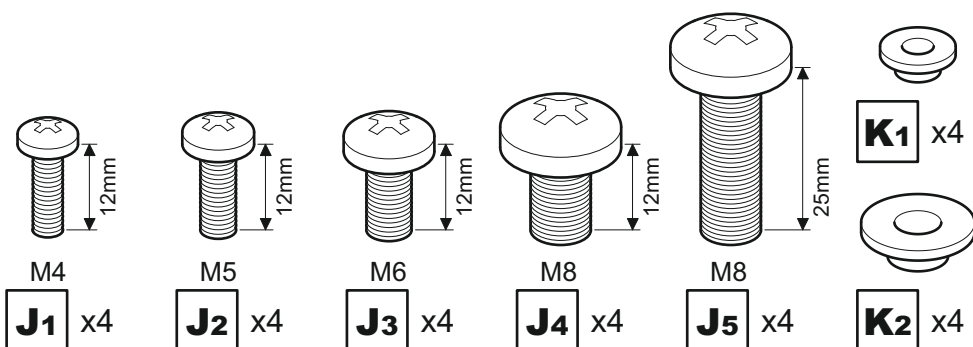
Aanbevolen gereedschap
Doporučené pomůcky
Odporúčané nástroje



Onderdelen in de verpakking
Díly v balení
Сұқасты баления

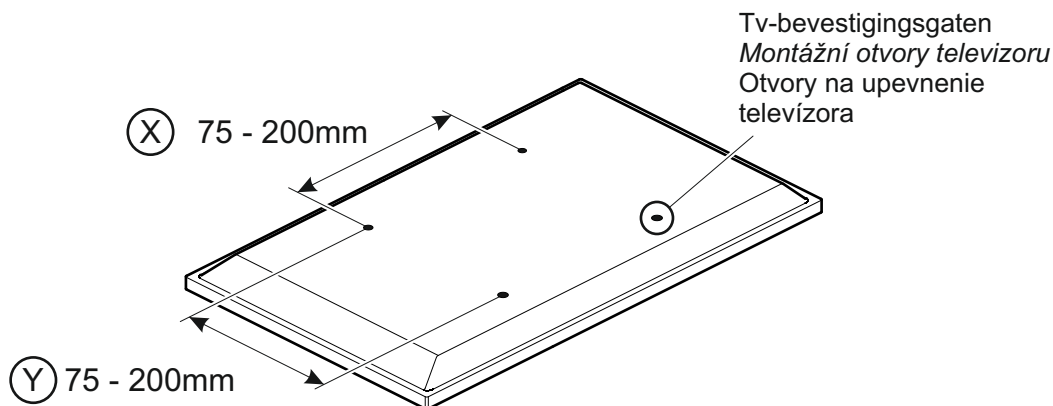


Ty-schroeven en verloopstukken
 Šrouby a redukce pro televizor
 Škrutky na televizor a redukcie



1

Meet de breedte en hoogte van de tv-bevestigingsgaten
 Změření šířky a výšky otvorů pro upevnění televizoru
 Odmerajte šírku a výšku otvorov na upevnenie televizora



Als breedte (X) meer is dan 200 mm of als hoogte (Y) meer dan 200 mm, STOP dan meteen de installatie en neem contact op met de telefonische klantenservice

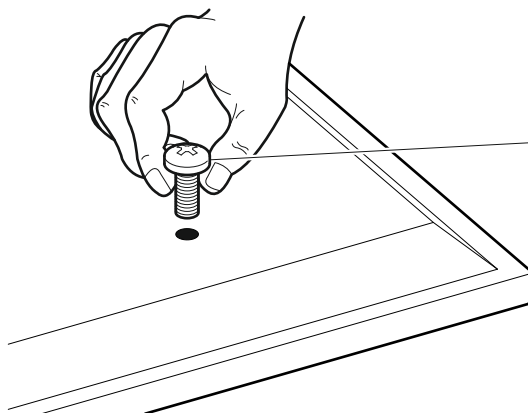
Je-li šířka (X) větší než 200mm, nebo je-li výška (Y) větší než 200mm, pak okamžitě PŘESTAŇTE s instalací a kontaktujte asistenční zákaznickou linku

Ak šírka (X) presahuje 200 mm alebo ak výška (Y) presahuje 200 mm, PRERUŠTE inštaláciu a zavolajte na linku podpory zákazníkov

U heeft tv-bevestigingsschroeven met 4 verschillende diameters, **M4**, **M5**, **M6** en **M8**
 Bepaal de schroefdiameter die past en onthoud deze voor stap 3

*Šrouby pro montáž televizoru Vám byly dodány ve čtyřech různých průměrech: **M4**, **M5**, **M6** a **M8**. Určete průměr šroubu, který Vám vyhovuje, a zapamatujte si jej. Budete jej potřebovat v kroku 3.*

Dodali sme vám 4 priemery skrutiek na upevnenie televizora, **M4**, **M5**, **M6** a **M8**.
 Vyberte vhodný priemer skrutiek a zapamätajte si ho pre krok 3.



M4 = J1

M5 = J2

M6 = J3

M8 = J4/J5

Gebruik de optie geschikt voor uw TV / Použijte možnost, která odpovídá Vašemu televizoru /
 Vyberte možnost vhodnú pre váš televízor

**OPTIE 1 / VARIANTA 1
 ALTERNATÍVA 1**

**OPTIE 2 / VARIANTA 2
 ALTERNATÍVA 2**

TV Montagegaten Grootten / Rozměry montážních otvorů televizoru / Veľkosti otvorov na upevnenie televízora

⊗ 75mm x ⊙ 75mm
 ⊗ 100mm x ⊙ 100mm

⊗ 200mm x ⊙ 100mm - 200mm

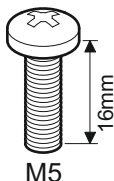
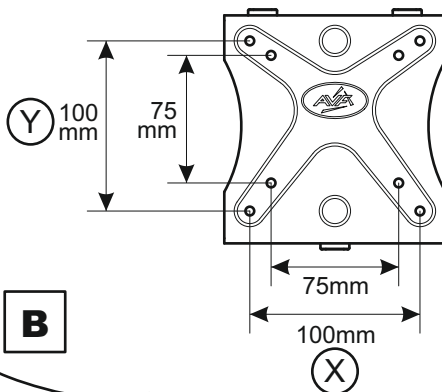
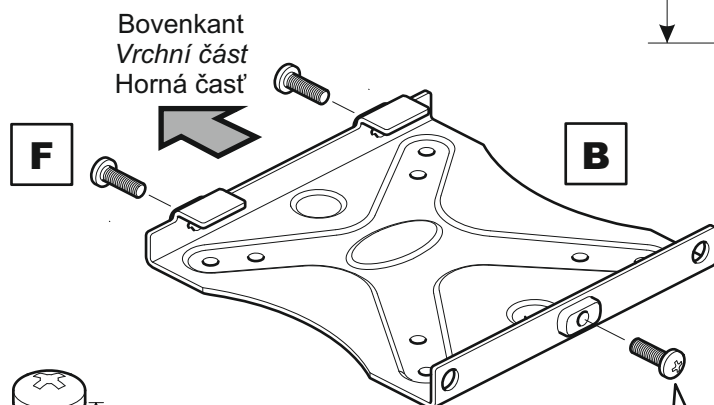
De bevestigingsmogelijkheden beperken zich niet tot de bovengenoemde maten. Als uw TV bevestigingsgaten heeft die niet overeenkomen met de bovenstaande maten kunt u de X en Y afmetingen uit de diagrammen gebruiken. Zo vindt u de correcte afmetingen voor de bevestiging van uw TV.

In geval van enige twijfel kunt u de klantenservice bellen.

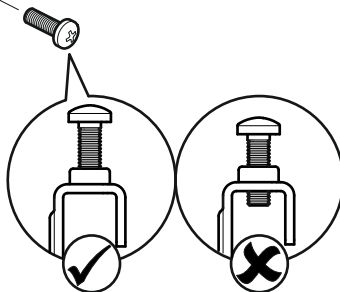
Táto konzola se neomezuje pouze na výše uvedené montážní rozměry pro televizor. Má-li Váš televizor montážní otvory neodpovídající výše uvedeným rozměrům, použijte k určení správného volitelného rozložení pro Váš televizor rozměry X a Y uvedené v diagramech. Budete-li mít jakékoli pochybnosti, obraťte se prosím na zákaznickou asistenční linku.

Táto konzola nie je limitovaná vyššie uvedenými rozmermi na upevnenie televízora. Ak sú na vašom televízore upevňovacie otvory, ktoré nezodpovedajú vyššie uvedeným rozmerom, použite rozmery X a Y zo schém na určenie správnej možnosti rozloženia pre váš televízor. Ak máte akékoľvek pochybnosti, zavolajte na linku podpory zákazníkov

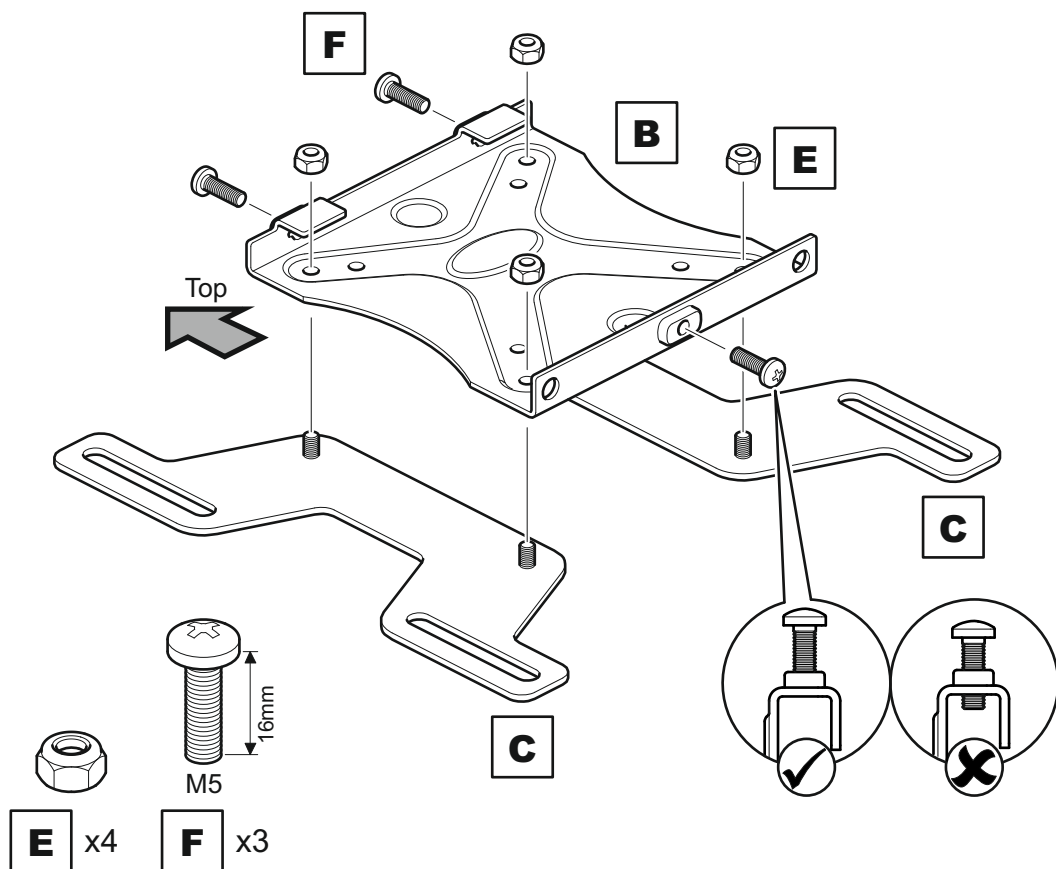
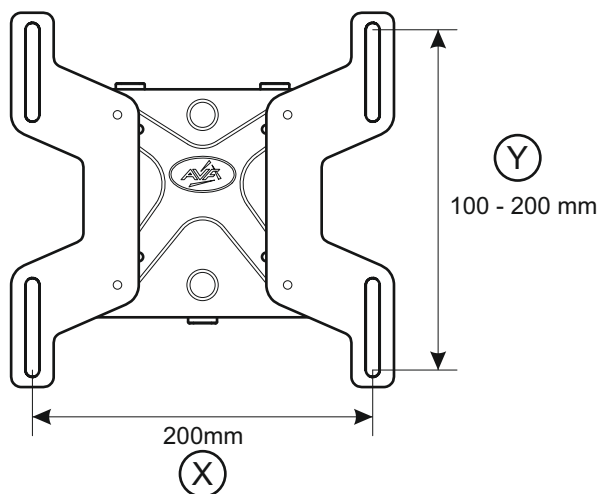
**OPTIE 1 / VARIANTA 1
 ALTERNATÍVA 1**



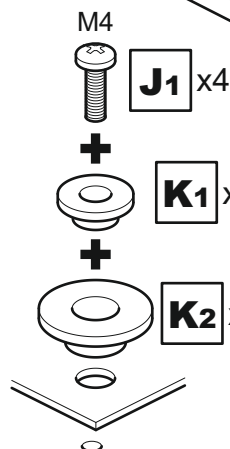
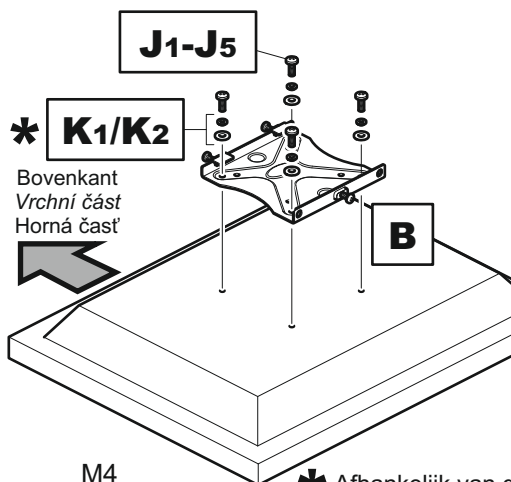
F x3



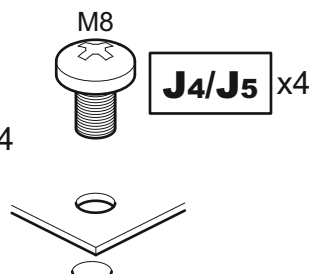
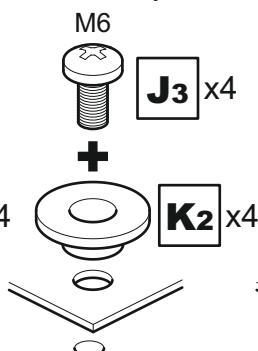
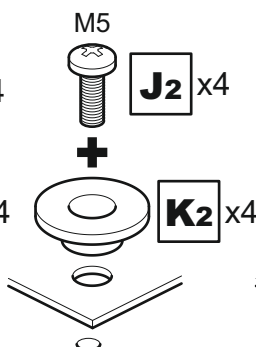
OPTIE 2 / VARIANTA 2
ALTERNATIVA 2



OPTIE 1 / VARIANTA 1
 ALTERNATIVA 1



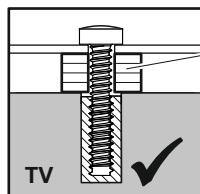
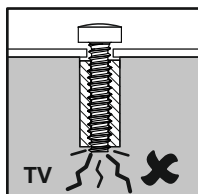
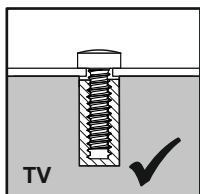
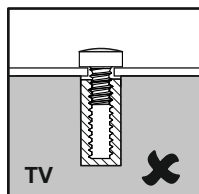
*** Afhankelijk van de schroefdiameter**
 Závislost průměru šroubu
 Závislé od priemeru skrutky



Maak de beugel vast aan de achterkant van uw tv met behulp van de geschikte schroef-, verloopstuk- en separatorcombinaties.

Připojte konzoly k zadní části svého televizoru pomocí vhodné kombinace šroubů, redukci a distančních vložek.
 Pomocou vhodnej kombinácie skrutiek, redukci a rozpierek upevnite konzoly k zadnej strane televízora.

WAARSCHUWING / UPOZORNĚNÍ / UPOZORNENIE

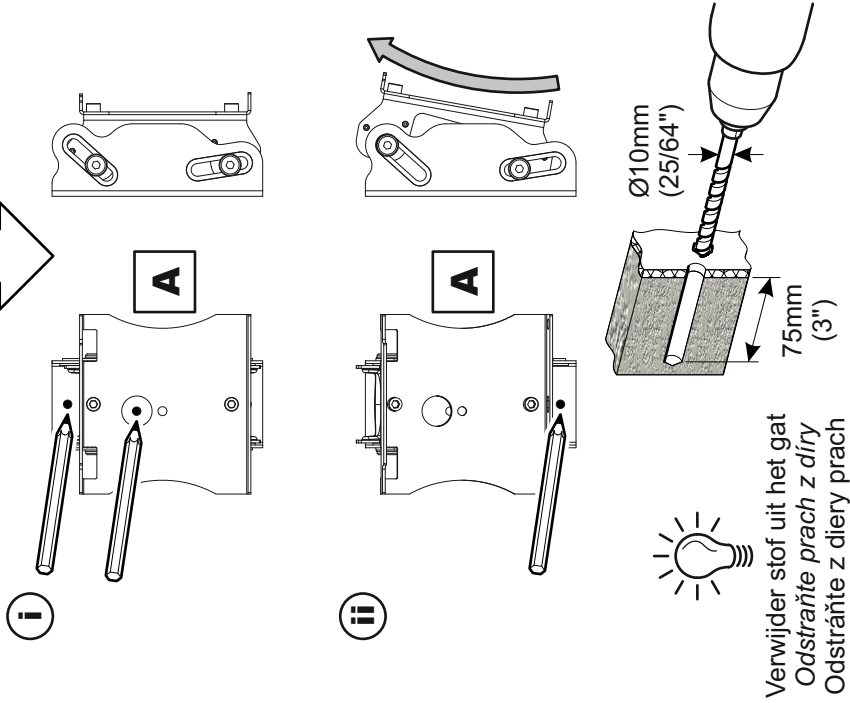


Stalen Ringen
niet inbegrepen
Ocelové podložky
nejdou v dodávke
Ocelové podložky
sa nedodávajú

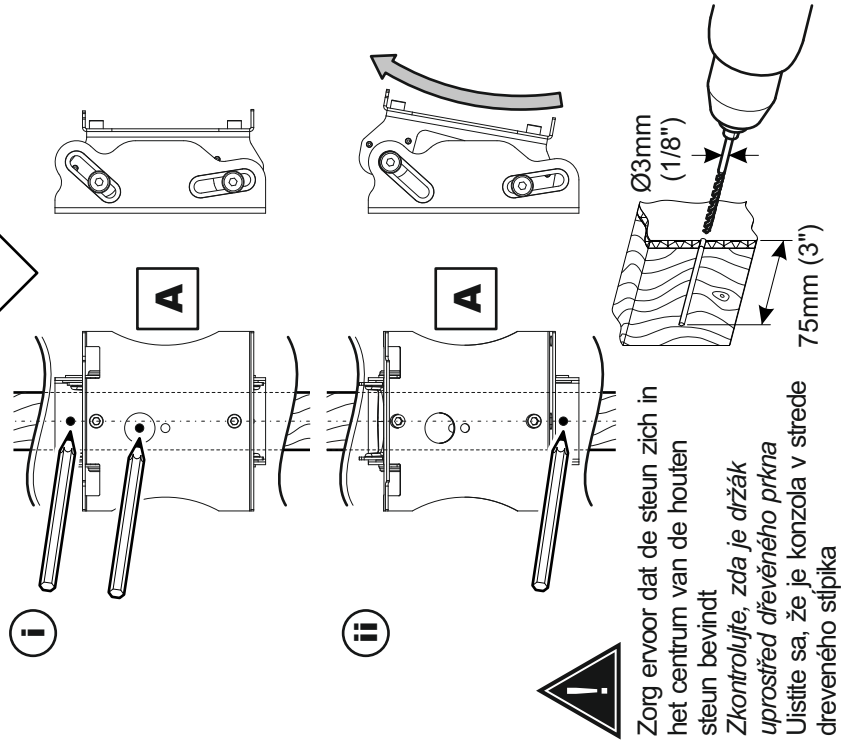


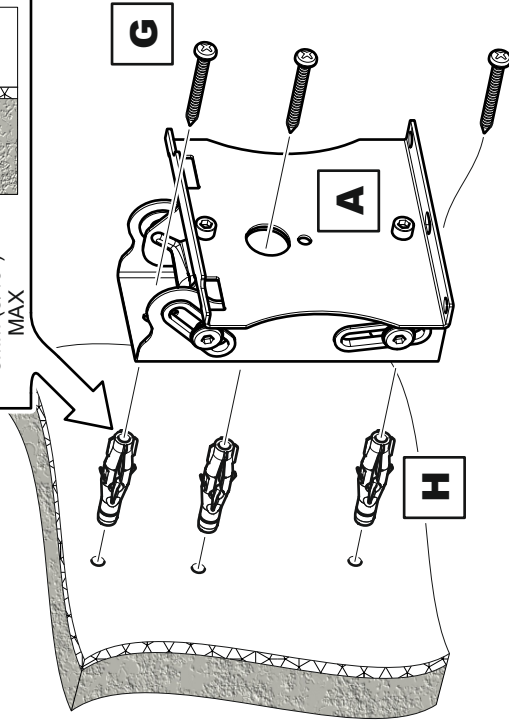
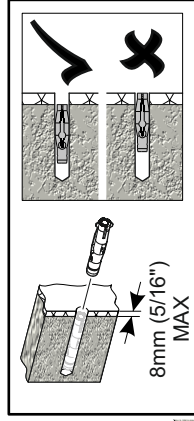
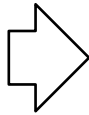
Na het voltooiën van stap 3 zult u onderdelen over hebben, bewaar deze voor toekomstig gebruik.
 Po provedení kroku 3 Vám budou zbývat nějaké spoje. Ponechte si je prosím pro budoucí potřebu.
 Po dokončení kroku 3 vám zostanú niektoré diely, odložte si ich na prípadné neskoršie použitie.

Massieve wand / Pevná zed'
Pevná stena



Houtstaander / Šroub do dřeva
Drevená montovaná stena





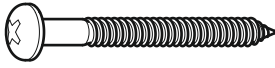
Vet het schroefdraad in met zeep
Závit namažte mýdlem
Závit skrutky namažte mydlom



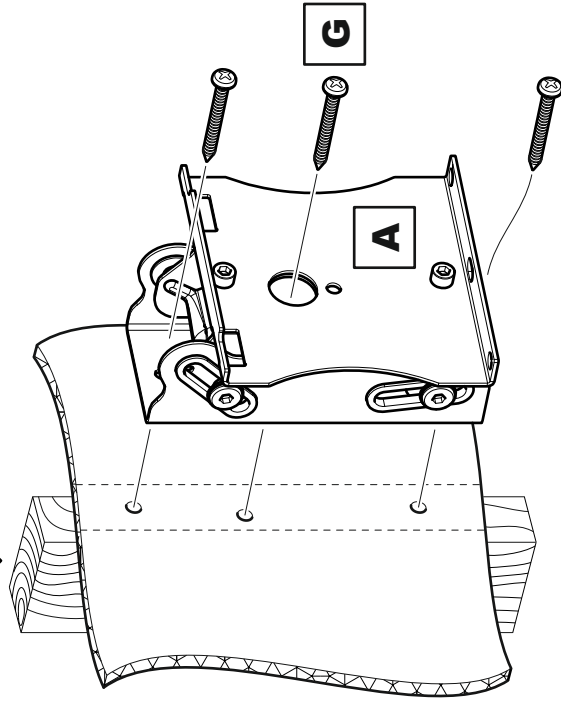
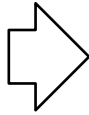
Draai de schroeven niet te ver vast
Draai de schroeven alleen met de hand vast
Neutahujte šrouby nadměrně.
Šrouby dotahujte pouze ručně
Nedotahujte skrutky příliš.
Skrutky dotahujte len rukou



G x3



H x3



Vet het schroefdraad in met zeep
Závit namažte mýdlem
Závit skrutky namažte mydlom



Draai de schroeven niet te ver vast
Draai de schroeven alleen met de hand vast
Neutahujte šrouby nadměrně.
Šrouby dotahujte pouze ručně
Nedotahujte skrutky příliš.
Skrutky dotahujte len rukou

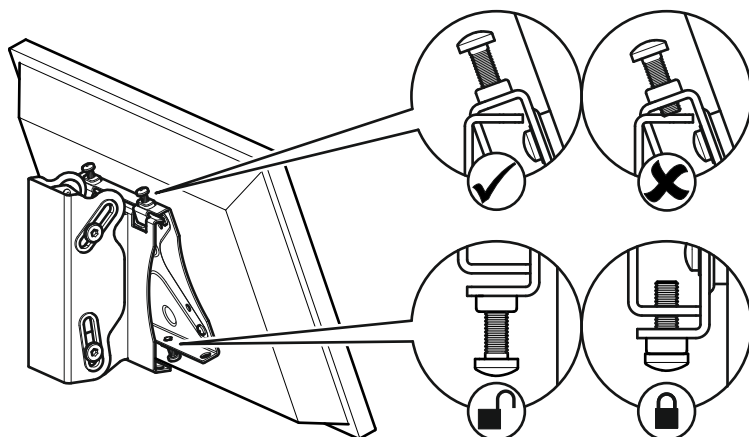


G x3

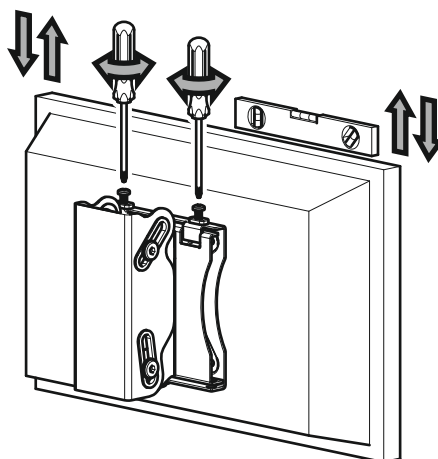
5

De TV Aansluiten
Připojení televizoru
Pripojte televizor

Bevestig de TV
Připojit televizor
Upevnite televizor



TV nivellering
TV Vyrovnání
TV Vyrovnanie



Optioneel
Volitelné
Voliteľné

Kantelvergrendeling
Uzamknout sklápění
Uzamknite náklon



D x2

